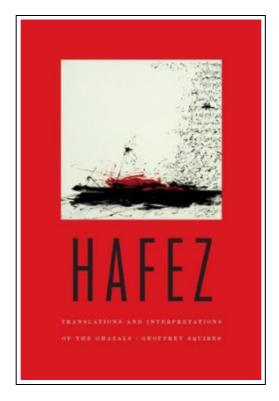
## Hafez: Translations and Interpretations of the Ghazals



Filesize: 1.97 MB

## Reviews

A really wonderful book with lucid and perfect reasons. This can be for all who statte there was not a worth reading through. You are going to like how the author write this book.

(Dr. Grady Jacobi DDS)

#### HAFEZ: TRANSLATIONS AND INTERPRETATIONS OF THE GHAZALS



Miami University Press, United States, 2014. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book. Poetry. Middle Eastern Studies. Translated from the Farsi by Geoffrey Squires. Thought by many to be untranslatable, the great 14th century Persian poet Hafez, who has been celebrated by figures as different as Goethe, Emerson, and Bunting, has at last found the voice in English that he deserves. Geoffrey Squires, who lived in Iran for three years, gives powerful insight into that culture with these translations of the work of one of its iconic figures. Based on 248 ghazals (just over half the Divan), this is one of the most comprehensive translations ever to appear and also one of the most varied, revealing aspects of the workcourtly, lyrical, satirical, mysticalthat will surprise and delight many. Squires brings a poet s ear to the task, capturing the energy, wit and beauty of the original which after all this time still speaks to us. He also breaks new ground in terms of translation strategy, using short interstitial prose pieces to punctuate and point the text. Detailed background notes are provided, and there is an extensive bibliography in Farsi, English and French. `Geoffrey Squires translations of Hafez are not only beautiful (and they are) but innovate a new approach to the translation and presentation of poets from the distant and exotic past. In finding fresh means to show Hafez in context, Squires composes a work both faithful to Hafez and with a narrative power that opens a true dialogue between present and past. His Hafez in that sense sets a new standard for our time and for years to come. `Jerome Rothenberg `In their careful, musical, painterly pointing of difference in similarity, stress inside equanimity and singularity breaking the continuum, Geoff Squires Hafez translations...



Read Hafez: Translations and Interpretations of the Ghazals Online

Download PDF Hafez: Translations and Interpretations of the Ghazals

## Other PDFs



## $\label{thm:continuous} \textbf{Valley Forge: The History and Legacy of the Most Famous Military Camp of the Revolutionary Warring Campus Ca$

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*.\*Includes pictures \*Includes accounts of Valley Forge written by Washington and other generals...

Read ePub

**>>** 



### History of the Town of Sutton Massachusetts from 1704 to 1876

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. annotated edition. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. This version of the History of the Town of Sutton Massachusetts...

Read ePub

**>>** 



# Crochet: Learn How to Make Money with Crochet and Create 10 Most Popular Crochet Patterns for Sale: ( Learn to Read Crochet Patterns, Charts, and Graphs, Beginner's Crochet Guide with Pictures)

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. Getting Your FREE Bonus Download this book, read it to the end and...

Read ePub

»



### The Voyagers Series - Europe: A New Multi-Media Adventure Book 1

Strength Through Communications, United States, 2011. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. The Voyagers Series is a new multi-media, multi-disciplinary approach to teaching...

Read ePub

»



### Fart Book African Bean Fart Adventures in the Jungle: Short Stories with Moral

 $\label{lower-condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book ****** Print on Demand ******. Black White Illustration Version! BONUS - Includes FREE Dog Fart Audio Book for...$ 

Read ePub

»